

Journal für Entwicklungspolitik VIII/2, 1992, S. 185 — 191

OECD: FLOWS TO CENTRAL AND EASTERN EUROPE IN 1990

Vorbemerkung

Analog zur Erfassung der Entwicklungshilfsmittel durch das Development Assistance Committee (DAC) der OECD werden seit 1990 auch die finanziellen Leistungen der Mitgliedsländer an Osteuropa statistisch erfaßt. Federführend dabei ist das Centre for Co-operation with the European Economics in Transition (CCEET) der OECD. Vergleicht man die Pro-Kopf-Ausgaben der einzelnen Länder für die Osthilfe, so liegt Österreich — ganz anders als bei der Entwicklungshilfe — an erster Stelle.

CCEET/DCD(91)9/REV1

This note is a revision of the document distributed on 10 October 1991 (CCEET/DCD(91)9). It takes into account revised figures received from the United States.

Practical arrangements have been launched by the Secretariat for statistical reporting of flows to central and eastern European countries: Bulgaria, the Czech and Slovak Federal Republic, Hungary, Poland and Romania, including contributions to the European Bank for Reconstruction and Development. The data collected are to be made available to the interested parts of the OECD for use in their respective areas of work. The attached tables show the information received as of mid-october 1991, but for some countries are still provisional.

General Remarks

1. 1990 is the first year for which data on disbursements of concessional and non-concessional flows to central and eastern European countries (CEECs) have been reported to the Secretariat. The figures shown in the attached tables are subject to revision and must be interpreted with caution. Some countries were not in a position to report flows to the CEECs in full, in particular regarding the Other Official Flows (OOF), Direct Investment and Other Private Flows. Figures for Germany reported in this note are estimates based on budgetary appropriations and may not reflect the full extent of support provided, in particular with regard to debt rescheduling. Repayment figures are incomplete and significantly understate the actual repayments by the CEECs.

Volume

2. Official aid (gross disbursements) amounted to \$ 1.7 billion nearly three quarters of which were in the form of grants and the remainder in loans at concessional terms (cf. Table 1).

3. Other Official Flows (gross disbursements) reported for 1990 reached \$ 7 billion, a significant share of which consisted in the refinancing of public and private sector claims. Excluding the notified refinancing loans, total OOF transferable roubles resulting from the trade of eastern Germany with the former CMEA countries which were taken over by Germany after unification is also excluded, total OOF disbursements reached \$ 1.3 billion (cf. Table 3).

4. Notified Direct Investment and Other Private Flows totalled \$ 925 million in 1990 (cf. Table 3). This figure does, however, not reflect the full amount of private investment and export credits that were actually channelled to the CEECs in 1990.

5. With all these reservations in mind, total resource flows extended to the central and east European countries in the framework of the G-24 PHARE programme can be estimated at \$ 9.7 billion in 1990.

Sectoral distribution

6. About one third of total concessional assistance consisted of contributions to the Zloty Stabilisation Fund administered through the Federal Reserve Bank in New York. Although the Polish government did not draw on the Fund in 1990, it was prolonged for one more year in 1991 and will eventually be used for the promotion of investment in Poland. Food aid accounted for over a quarter of total concessional assistance in 1990; the main recipient was Poland and to a lesser extent Romania. The remainder was extended in the form of technical assistance, aid to agriculture, environment projects and the promotion of industry.

7. Other Official Flows consisted mainly in the refinancing of official and private export credits and, in the case of Germany, in the financing of trade balances in transferable roubles resulting from the trade between eastern Germany and the former CMEA countries during 1990, which amounted to the equivalent of \$ 4.5 billion (cf. Table 3, footnote 1).

Main donor countries

8. The EC was the largest source of grants and loans at concessional terms in 1990; they amounted to \$ 397 million, accounting for over one quarter of total net disbursements. It was closely followed by Germany with \$ 374 million and by the United States with \$ 338 million. Other important donors were the United Kingdom with \$ 171 million and Japan with \$ 153 million (cf. Table 1).

9. Regarding Other Official Flows, Direct Investment and Other Private Flows, the largest source was Germany (\$ 5.2 billion) followed by the United States (\$ 905 million), EC (\$ 444 million) and Austria (\$ 339 million) (cf. Table 3).

Main recipients

10. Poland accounted for three quarters of total grants and loans at concessional terms to the CEECs in 1990 (i.e. \$ 1.3 billion), and for over one third of total official and private flows at market terms (i.e. \$ 2.8 billion). Although Romania became eligible for G-24 assistance only during the second half of 1990, it was the second largest recipient of official aid, which amounted to \$ 240 million accounting for 16 per cent of the total. Hungary ranked third as a recipient of official aid which totalled \$ 64 million, but second in terms of OOF and private flows amounting to \$ 2.1 billion. The CSFR and Bulgaria also received small amounts of concessional assistance as well as relatively large amounts of non-concessional assistance, mainly from Germany in the form of the refinancing of trade balances in transferable roubles.

11. It appears from the data collected so far that the rate of disbursement of the amounts committed under the G-24 PHARE programme for the five central and eastern European countries has been rather low in 1990.

Table 1: Disbursements of official aid to the central and eastern European countries in 1990

	Official aid										Overall total		
	Bulgaria (G)	CSFR (G)	Hungary (G)	(G)	Poland (2)		(G)	Romania (L)		East Europe unallocated (G)	Grants	Loans	Total
					(L)	Total		(L)	Total				
Australia	-	-	..	..	-	..	..	-	..	5.50	5.50	-	5.50
Austria	4.77	4.97	6.57	5.88	20.78	26.66	35.36	-	35.36	5.54	63.09	20.78	83.87
Belgium	-	-	1.60	2.37	-	2.37	0.33	-	0.33	-	4.30	-	4.30
Canada	-	-	0.80	10.62	-	10.62	-	-	-	-	11.42	-	11.42
Denmark	0.07	0.78	0.79	5.26	0.08	5.34	0.10	-	0.10	0.59	7.59	0.08	7.67
EC	0.89	4.70	37.45	288.63	-	288.63	61.85 ⁽⁵⁾	-	61.85	3.94	397.46	-	397.46
Finland	0.04	0.24	0.77	14.26	-	14.26	1.69	-	1.69	-	17.00	-	17.00
France	-	-	-	1.41	0.73	2.14	-	-	-	-	1.41	0.73	2.14
Germany ⁽¹⁾	1.45	4.77	5.64	32.93	261.17 ⁽⁴⁾	294.10	67.77 ⁽⁶⁾	-	67.77	-	112.56	261.17	373.73
Ireland	-	-	0.25	0.83	-	0.83	0.17	-	0.17	-	1.25	-	1.25
Italy	-	-	1.16	70.07	-	70.07	2.49	-	2.49	-	73.72	-	73.72
Japan	0.55	0.45	1.97	2.11	147.73 ⁽⁴⁾	149.84	0.23	-	0.23	-	5.31	147.73	153.04
Netherlands	3.50	2.50	3.10	10.60	-	10.60	2.50	-	2.50	15.10	37.30	-	37.30
New Zealand	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Norway	0.01	1.30	0.40	11.80	5.60 ⁽⁴⁾	17.40	2.00	-	2.00	-	15.51	5.60	21.11
Sweden	-	0.03	0.05	2.32	-	2.32	0.01	-	0.01	-	2.41	-	2.41
Switzerland	0.24	0.31	1.03	5.79	-	5.79	0.83	-	0.83	0.88 ⁽⁸⁾	9.08	-	9.08
United Kingdom	-	0.59	1.11	120.81 ⁽³⁾	-	120.81	0.50	-	0.50	48.17	171.18	-	171.18
United States	-	-	1.00	259.00	14.00	273.00	45.00	19.0	64.00 ⁽⁷⁾	-	305.00	33.00	338.00
Total	11.52	120.64	63.69	844.69	450.09	1294.78	220.83	19.0	239.83	79.72	1241.09	469.09	1710.18

Notes: G = grants; L = loans.

1. No gross disbursement and repayment figures being presently available, figures for Germany are based on budgetary appropriations. They are therefore not comparable with those from other DAC members and may be subject to revision.
2. For Poland which is the largest recipient, further detail is provided in Table 2.
3. Includes \$109.6 for the Zloty Stabilisation Fund.
4. Zloty Stabilisation Fund.
5. Of which \$51.4 million for food aid.
6. Of which \$31 million for emergency assistance in the form of electricity and \$6.8 million for food aid.
7. Food aid.
8. Trust funds for technical co-operation established with IFC, IBRD, UNIDO.

Table 2: Resource flows extended to Poland in 1990

Cross disbursement: 5

	Official aid				Other official flows			Private flows at market terms	Private grants	Overall total
	Technical assistance		Loans	Total	Export credits	Other				
	Grants of which:	Food aid				Other	Export			
Australia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Austria	5.88	1.45	3.64	0.78	20.78 (2)	26.66	..	3.69	0.26	30.61
Belgium	2.37	..	..	..	..	2.37	..	..	0.14	2.51
Canada	10.62	8.75	1.87	..	..	10.62	171.42	..	..	184.04
Denmark	5.26	..	5.26	..	0.08	5.34	..	1.45	1.83	8.62
EC	288.63	190.66	35.80	62.17	..	288.63	..	..	..	288.63
Finland	14.26	8.52	0.48	5.26 (2)	..	14.26	..	1.42	..	31.68
France	1.41	..	..	..	0.73	2.14	..	191.72 (4)	..	195.86
Germany (1)	32.93	..	1.98	30.95	1261.17 (2)	294.10	..	1505.01 (5)	4.33	1803.44
Ireland	0.83	..	0.83	..	..	0.83	..	..	0.07	0.90
Italy	70.07	61.72	..	8.35	..	70.07	..	..	..	70.07
Japan	2.11	..	2.11	..	1147.73 (2)	149.84	..	..	..	149.84
Netherlands	10.60	..	5.70	4.90	..	10.60	..	..	..	10.60
New Zealand	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Norway	11.80	8.00	3.40	0.40	5.60 (2)	17.40	41.70	..	..	59.10
Sweden	2.32	..	..	2.32	..	2.32	..	9.97	..	12.29
Switzerland	5.79	0.06	1.77	3.96	..	5.79	..	..	..	5.79
United Kingdom	120.81	..	11.03	109.78 (2)	..	120.81	..	..	..	120.81
United States	259.00	57.00	3.00	199.00	14.00	273.00	839.00 (3)	..	8.00	1119.00
Total	844.69	336.15	76.87	1427.88	1450.09	11294.78	215.12	12546.83	36.86	4093.79

1. No disbursement data being presently available, figures for Germany are based on budgetary appropriations. They are therefore for comparison with those from other DAC members and may be subject to revision.

2. Zloty Stabilisation Fund.

3. Refinancing of official sector claims.

4. Refinancing of private sector claims.

5. Of which \$207.33 million refinancing of private sector claims, \$47.53 million interest rate subsidies on various export credits, and \$1.25 billion for the financing of transfer rouble balances which arose from the trade of eastern Germany and Poland in 1990.

Table 3: other official flows, direct investment and grants from private non-governmental organisations to the central and eastern European countries in 1990

	Other official flows					Direct investment and other private flows					Private grants Total (10)	Overall total	
	Bulgaria	CSFR	Hungary	Poland	Romania	Total	Bulgaria	CSFR	Hungary	Poland	Total		
Australia	-	-	-	-	-	3.62 (3)	0.70	11.08	313.75	3.69	12.95	6.37	12.95
Austria	0.65	-	-	-	-	0.65	-	-	8.11	-	329.22	2.08	339.21
Belgium	-	-	-	-	-	173.42	-	-	-	-	8.11	-	10.84
Canada	0.45	7.16	-	173.42	-	173.42	-	-	-	-	13.42	-	13.42
Denmark	-	-	-	-	-	444.35	-	-	-	1.45	1.45	4.57	13.63
EC	-	-	-	-	-	444.35	-	-	-	-	1.45	-	13.63
Finland	-	5.26	-	-	-	5.26	-	0.08	2.97	17.42	20.47	-	44.35
France	-	-	-	193.72 (4)	-	193.72	-	-	-	-	-	-	44.35
Germany (1)	1768.66	1005.69	1127.09	(2) 1505.01 (5)	741.43	5147.88	3.09	1.23	92.83	4.33	101.48	-	133.72
Ireland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	133.72
Italy	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0.90	5249.36
Japan	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0.90
Netherlands	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
New Zealand	-	2.80	7.20	-	-	16.50 (9)	-	-	-	-	375.50	-	392.00
Norway	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sweden	-	-	-	41.70	-	41.70	0.47	5.09	9.67	5.97	25.20	-	41.70
Switzerland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25.20
United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
United States	-	-	-	830.00 (6)	-	830.00	41.00	9.00	1.00	-	51.00	24.00	905.00
Total	769.76	1020.91	1578.64	2743.85	741.43	6864.71	45.26	26.48	428.33	36.86	925.38	37.92	7828.01
EIB	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
EBRD	-	-	113.00 (7)	54.00	-	167.00	-	-	-	-	-	-	167.00
Total	-	-	113.00	54.00	-	167.00	-	-	-	-	-	-	167.00
OVERALL TOTAL	769.76	1020.91	1691.64	2797.85	741.43	7031.71	45.26	26.48	428.33	36.86	925.38	37.92	7995.01
MEMO ITEM:	-	-	-115.40 (8)	357.50 (8)	-	242.10	-	-	-	-	-	-	242.10

1. No disbursement data being presently available, figures for Germany are based on budgetary appropriations. They are therefore not comparable to those from other DAC Members and may be subject to revision. Figures include the transfer-rouble balances acting in 1990 from the trade between eastern Germany and the former CMEA countries which were refinanced by the Federal government. They amounted to the equivalent of \$744 million for Bulgaria, \$984 million for the CSFR, \$803 million for Hungary, \$1250 million for Poland and \$741 million for Romania.

2. Cf which an untied credit line of \$309 million over 2 years, and \$803.32 million financing of transfer-rouble trade balance.

3. Unallocated amount.

4. Refinancing of transfer-rouble sector claims.

5. Disbursing \$5 billion for the financing of transfer-rouble trade balance, \$207.3 million for refinancing of private sector claims and \$47.5 million for interest rate subsidies on export credits.

6. Refinancing of official sector claims.

7. Disbursements on loans approved prior to the G-24 PIARE exercise amounted to \$155.3 million in 1990.

8. Net use of IMF credit under standby arrangement.

9. Includes \$6.5 million geographically unallocated net flows.

10. Cf which: Bulgaria \$1 million; CSFR \$1.18 million; Hungary \$3.63 million; Poland \$10.30 million; Romania \$20.99 million; unallocated \$0.81 million.

11.

Table 4: Repayments by central and eastern European countries in 1990⁽¹⁾

	ODA	Official flows				Private flows at market terms						Overall total
		Bulgaria	CSFR	Hungary	Poland	Total	Bulgaria	CSFR	Hungary	Poland	Romania	Total
	Poland											
Australia	-	-	-	-	-	-	...	...	...	...	-	25.04
Belgium	-	-	-	-	-	-	43.42	56.94	12.90	55.41	0.03	168.70
Canada	-	-	-	0.80	-	0.80	-	-	-	-	-	0.80
Denmark	-	2.23	5.11	2.17	-	9.51	-	-	-	-	-	9.51
Netherlands	-	4.80	3.50	2.30	-	10.60	...	...	...	...	-	381.70
Sweden	-	-	-	-	-	-	12.83	13.74	2.30	1.32	-	30.19
USA (2)	27.00 (3)	-	-	-	343.00	343.00	-	-	-	-	-	370.00
TOTAL	27.00	7.03	8.61	5.27	343.00	343.91	56.25	70.68	15.20	56.73	0.03	996.54

i. The figures shown in this table are incomplete and significantly understate actual repayments by the CEECs.

2. In addition the United States reported negative net disbursement figures under private flows at market terms (other bilateral securities and claims) of \$54 million for Poland and \$1 million for Romania.

3. The United States reported \$13 million interest payments received from Poland on official aid loans in 1990, and \$468 million interest payments on other official flows.

Die Zeiten ändern sich



Umbruch in der ersten Welt,



Ende der zweiten Welt



...und die Folgen für den
Trikont.

Zwei 'blätter' voll Analysen zum Thema
Zusammen (incl. Porto) DM 12,-
bei iz3w; Postfach 5328; 7800 Freiburg
oder im Buchhandel

Journal für Entwicklungspolitik VIII/2, 1992, S. 193 — 199

Thanh-dam Truong, Sex, Money and Morality: Prostitution and Tourism in South-East Asia, Zed Books, London and New Jersey 1990, XII + 227 Seiten.

Das Buch liefert zuerst den analytischen Rahmen der wichtigsten soziologischen Theorien zur Prostitution, charakterisiert dann die Spezifität der sexuellen Arbeit in der Prostitution und bespricht weiters im empirischen Teil die Phänomene des internationalen Tourismus und der Prostitution in Thailand, wobei der politischen Ökonomie des Tourismus breiter Raum eingeräumt wird. Neben den materiellen Aspekten der Prostitution in Thailand kommen auch die ideologischen Aspekte zu Wort, insbesondere der Buddhismus. Das Buch schließt mit einigen Bemerkungen zum „Sex sans Frontieres“ und der Frage der Ethik.

Die Autorin, eine Politikwissenschaftlerin vietnamesischer Herkunft, die in den Niederlanden am Institute of Social Studies unterrichtet, problematisiert zu Beginn ihrer Untersuchung verschiedene Definitionen der Prostitution, die ökonomische, sexuelle und psychologische Elemente enthalten, wobei diese Elemente historisch und sozial beträchtlich variieren können (e.g. Geishas oder Kurtisanen, die sexuelle und intellektuelle Dienste für reiche oder mächtige Männer verrichteten, Tempelprostituierte mit ebenfalls hohem Prestige, bis zu Prostituierten in ungeschützten Arbeitsverhältnissen, die sozial stigmatisiert werden). Als Arbeitsdefinition bezeichnet Truong Prostitution als sexuelle Dienstleistung unter Tauschbeziehungen.

Als nächsten Schritt beschreibt, analysiert und kritisiert sie die verschiedenen theoretischen Strömungen, die das Phänomen der Prostitution zu erhellen versuchen. Dabei untersucht sie die Soziobiologie, die funktionalistische Anthropologie, historisch-materialistische Ansätze, den Strukturalismus und schließlich feministische Positionen zur Prostitution. Diese Strömungen reduzieren das Phänomen der Prostitution auf entweder ein instinkthaftes, moralisch-ideologisches oder ökonomisches Niveau und verstehen Sexualität ahistorisch. Dies gilt auch für die feministische Konzeption der Prostitution, die diese als Ausdruck männlicher Gewalt versteht, mit der die Würde von Frauen verletzt werde. Der Autorin zufolge konzentriert sich die feministische Debatte der Prostitution um drei Fragen: Ist Prostitution eine Frage der sexuellen Unterdrückung von Frauen im Patriarchat, wie Radikalfeministinnen postulieren, oder eine Frage der ökonomischen Ausbeutung von Beschäftigten in der Sexindustrie, wie es liberale, arbeitssoziologisch orientierte Feministinnen sehen, die demnach für eine Verbesserung der Arbeitsumstände plädieren? Die feministische Lohn-für-Hausarbeit-Debatte zieht eine Parallele zwischen der Hausfrau und der Prostituierten, da beide arm und abhängig von Männern seien und beide zur Reproduktion der Arbeitskraft beitragen. Auch dieser Ansatz simplifiziert die aktuellen sozialen Beziehungen innerhalb der Ehe und der Prostitution und deren Relation zum Markt.

Prostituierte selbst haben ein ambivalentes Verhältnis zu Feministinnen, wie bei den Welthurenkongressen (in Amsterdam 1985, Brüssel 1986) und in verschiedenen

Pamphleten deutlich wurde. Feministinnen attackieren männliche Kunden und Zuhälter als Frauenunterdrücker, während Prostituierte den Staat, das Gesetz und die Gemeinschaft anfallen. Prostituierte verstehen sich oft als Künstlerinnen der Erotik oder als Sozialarbeiterinnen und wollen keine Intervention von außen in ihrer Arbeit. Sie weisen es ab, als Opfer gesehen zu werden und glorifizieren hingegen ihre Arbeit. Diese Position negiert aber die Situation der Prostituierten in den Entwicklungsländern, deren soziale Ungleichheit durch das schiefe Verhältnis zwischen Erster und Dritter Welt und soziale Veränderungen durch Urbanisierung, die Schuldenkrise oder Militarisierung verursacht sind. Dieses Phänomen der Ungleichheit innerhalb der Sexindustrie nennen asiatische Prostituierte „sexuellen Imperialismus“, der viel weiter als das Mann-Frau Verhältnis geht.

Nach der gründlichen Analyse verschiedener Theorien zur Prostitution, diskutiert die Autorin sexuelle Arbeit in der Prostitution. Als Hauptthema filtert sie die Reproduktion und die Struktur der Geschlechtsbeziehungen heraus. Die Analysen der Sexualität und der Sexualarbeit sind das theoretische Kernstück des Buches. Das Verdienst der Autorin ist es den Themenbereich der Prostitution in die Debatten um die Sexualität zu bringen und so Dimensionen der Sexualität herauszufiltern, die bisher im Dunkeln blieben. Sexualität ist biologisch (physiologische Lust und Fortpflanzung), sozial (Sexualbeziehungen und Normen), und subjektiv (individuelles und kollektives Bewußtsein als sexuelle Subjekte und Wünsche (*desire*) (S. 68). Diese Dimensionen unterscheiden sich je nach Geschlecht, Klasse, Ethnizität und Alter und bekommen dadurch eine polit-ökonomische Dimension.

Zur Diskussion über die Sexualität zieht Truong Foucault heran, der postuliert, daß Sexualität eine historische Konzeption des menschlichen Körpers besitzt, eine Aggregation von sozialen Beziehungen, die er ‚sexuellen Apparat‘ nennt. Darin ist der Diskurs über biologischen Sex eingebettet, der sowohl Verwaltungstechniken als auch Kontrolle von sexuellen Handlungen umschließt. Ferner umfaßt der sexuelle Apparat die Domänen des Diskurses und der Praxis in der Medizin, im Gesetz, in der Religion und in der Pädagogik. Diese Diskurse drücken immer Kontrolle und Disziplinierung aus, eine Ansicht über Sexualität, die diese in Machtbeziehungen plaziert. Leider läßt Foucault eine Diskussion über den männlichen und den weiblichen Körper aus.

Diesen Mangel behebt Truong, indem sie die deutschen Entwicklungssoziologinnen Claudia von Werlhof und Maria Mies herbeizieht. Beide verbinden die Organisation sexueller Beziehungen mit der der Arbeitsbeziehungen. Von Werlhof verneint eine Trennung zwischen Sexualität und Ökonomie, da z.B. sexuelle Gewalt mit ökonomischen Termen analysiert werden muß, oder, umgekehrt, ökonomische Ausbeutung in sexuellen Termen. Weiters müssen Arbeit als lustgewinnend wie Sexualität als Kampf und Gewalt beinhalten gesehen werden, beides sind Aspekte, die jeweils dem anderen im Allgemeinverständnis zugeschrieben werden. Mies bringt die produktiven Aspekte der Sexualität nach vorne — Kinder gebären und mit Muttermilch ernähren ist eine produktive Tätigkeit. Daß diese Produktivität in der kapitalistischen Gesellschaft mißachtet wird, muß historisch verstanden werden. Truong sieht eine Parallele zwischen diesen Ansichten und den Ideen des Tantra Yoga und Taoismus, die auch Sexualität als energiegewinnend anerkennen, eine Idee, die in patriarchalen Religionen verneint wird. Erst in Gesellschaften mit Privat-

Journal für Entwicklungspolitik VIII/2, 1992, S. 193 — 199

Thanh-dam Truong, Sex, Money and Morality: Prostitution and Tourism in South-East Asia, Zed Books, London and New Jersey 1990, XII + 227 Seiten.

Das Buch liefert zuerst den analytischen Rahmen der wichtigsten soziologischen Theorien zur Prostitution, charakterisiert dann die Spezifität der sexuellen Arbeit in der Prostitution und bespricht weiters im empirischen Teil die Phänomene des internationalen Tourismus und der Prostitution in Thailand, wobei der politischen Ökonomie des Tourismus breiter Raum eingeräumt wird. Neben den materiellen Aspekten der Prostitution in Thailand kommen auch die ideologischen Aspekte zu Wort, insbesondere der Buddhismus. Das Buch schließt mit einigen Bemerkungen zum „Sex sans Frontieres“ und der Frage der Ethik.

Die Autorin, eine Politikwissenschaftlerin vietnamesischer Herkunft, die in den Niederlanden am Institute of Social Studies unterrichtet, problematisiert zu Beginn ihrer Untersuchung verschiedene Definitionen der Prostitution, die ökonomische, sexuelle und psychologische Elemente enthalten, wobei diese Elemente historisch und sozial beträchtlich variieren können (e.g. Geishas oder Kurtisanen, die sexuelle und intellektuelle Dienste für reiche oder mächtige Männer verrichteten, Tempelprostituierte mit ebenfalls hohem Prestige, bis zu Prostituierten in ungeschützten Arbeitsverhältnissen, die sozial stigmatisiert werden). Als Arbeitsdefinition bezeichnet Truong Prostitution als sexuelle Dienstleistung unter Tauschbeziehungen.

Als nächsten Schritt beschreibt, analysiert und kritisiert sie die verschiedenen theoretischen Strömungen, die das Phänomen der Prostitution zu erhellen versuchen. Dabei untersucht sie die Soziobiologie, die funktionalistische Anthropologie, historisch-materialistische Ansätze, den Strukturalismus und schließlich feministische Positionen zur Prostitution. Diese Strömungen reduzieren das Phänomen der Prostitution auf entweder ein instinkthafes, moralisch-ideologisches oder ökonomisches Niveau und verstehen Sexualität ahistorisch. Dies gilt auch für die feministische Konzeption der Prostitution, die diese als Ausdruck männlicher Gewalt versteht, mit der die Würde von Frauen verletzt werde. Der Autorin zufolge konzentriert sich die feministische Debatte der Prostitution um drei Fragen: Ist Prostitution eine Frage der sexuellen Unterdrückung von Frauen im Patriarchat, wie Radikalfeministinnen postulieren, oder eine Frage der ökonomischen Ausbeutung von Beschäftigten in der Sexindustrie, wie es liberale, arbeitssoziologisch orientierte Feministinnen sehen, die demnach für eine Verbesserung der Arbeitsumstände plädieren? Die feministische Lohn-für-Hausarbeit-Debatte zieht eine Parallele zwischen der Hausfrau und der Prostituierten, da beide arm und abhängig von Männern seien und beide zur Reproduktion der Arbeitskraft beitragen. Auch dieser Ansatz simplifiziert die aktuellen sozialen Beziehungen innerhalb der Ehe und der Prostitution und deren Relation zum Markt.

Prostituierte selbst haben ein ambivalentes Verhältnis zu Feministinnen, wie bei den Welthurenkongressen (in Amsterdam 1985, Brüssel 1986) und in verschiedenen

Pamphleten deutlich wurde. Feministinnen attackieren männliche Kunden und Zuhälter als Frauenunterdrücker, während Prostituierte den Staat, das Gesetz und die Gemeinschaft anfallen. Prostituierte verstehen sich oft als Künstlerinnen der Erotik oder als Sozialarbeiterinnen und wollen keine Intervention von außen in ihrer Arbeit. Sie weisen es ab, als Opfer gesehen zu werden und glorifizieren hingegen ihre Arbeit. Diese Position negiert aber die Situation der Prostituierten in den Entwicklungsländern, deren soziale Ungleichheit durch das schiefe Verhältnis zwischen Erster und Dritter Welt und soziale Veränderungen durch Urbanisierung, die Schuldenkrise oder Militarisierung verursacht sind. Dieses Phänomen der Ungleichheit innerhalb der Sexindustrie nennen asiatische Prostituierte „sexuellen Imperialismus“, der viel weiter als das Mann-Frau Verhältnis geht.

Nach der gründlichen Analyse verschiedener Theorien zur Prostitution, diskutiert die Autorin sexuelle Arbeit in der Prostitution. Als Hauptthema filtert sie die Reproduktion und die Struktur der Geschlechtsbeziehungen heraus. Die Analysen der Sexualität und der Sexualarbeit sind das theoretische Kernstück des Buches. Das Verdienst der Autorin ist es den Themenbereich der Prostitution in die Debatten um die Sexualität zu bringen und so Dimensionen der Sexualität herauszufiltern, die bisher im Dunkeln blieben. Sexualität ist biologisch (physiologische Lust und Fortpflanzung), sozial (Sexualbeziehungen und Normen), und subjektiv (individuelles und kollektives Bewußtsein als sexuelle Subjekte und Wünsche (*desire*) (S. 68). Diese Dimensionen unterscheiden sich je nach Geschlecht, Klasse, Ethnizität und Alter und bekommen dadurch eine polit-ökonomische Dimension.

Zur Diskussion über die Sexualität zieht Truong Foucault heran, der postuliert, daß Sexualität eine historische Konzeption des menschlichen Körpers besitzt, eine Aggregation von sozialen Beziehungen, die er ‚sexuellen Apparat‘ nennt. Darin ist der Diskurs über biologischen Sex eingebettet, der sowohl Verwaltungstechniken als auch Kontrolle von sexuellen Handlungen umschließt. Ferner umfaßt der sexuelle Apparat die Domänen des Diskurses und der Praxis in der Medizin, im Gesetz, in der Religion und in der Pädagogik. Diese Diskurse drücken immer Kontrolle und Disziplinierung aus, eine Ansicht über Sexualität, die diese in Machtbeziehungen plaziert. Leider läßt Foucault eine Diskussion über den männlichen und den weiblichen Körper aus.

Diesen Mangel behebt Truong, indem sie die deutschen Entwicklungssoziologinnen Claudia von Werlhof und Maria Mies herbeizieht. Beide verbinden die Organisation sexueller Beziehungen mit der der Arbeitsbeziehungen. Von Werlhof verneint eine Trennung zwischen Sexualität und Ökonomie, da z.B. sexuelle Gewalt mit ökonomischen Termen analysiert werden muß, oder, umgekehrt, ökonomische Ausbeutung in sexuellen Termen. Weiters müssen Arbeit als lustgewinnend wie Sexualität als Kampf und Gewalt beinhalten gesehen werden, beides sind Aspekte, die jeweils dem anderen im Allgemeinverständnis zugeschrieben werden. Mies bringt die produktiven Aspekte der Sexualität nach vorne — Kinder gebären und mit Muttermilch ernähren ist eine produktive Tätigkeit. Daß diese Produktivität in der kapitalistischen Gesellschaft mißachtet wird, muß historisch verstanden werden. Truong sieht eine Parallele zwischen diesen Ansichten und den Ideen des Tantra Yoga und Taoismus, die auch Sexualität als energiegewinnend anerkennen, eine Idee, die in patriarchalen Religionen verneint wird. Erst in Gesellschaften mit Privat-

besitz von Land wird der sexuelle Akt auch als sozialer Akt gesehen und werden Frauen fragmentiert: als Jungfrau (die asexuelle Kategorie), als Mutter (die fruchtbare Kategorie) und als Prostituierte (die erotische Kategorie). *'The social structures which have emerged to control human sexuality are characterized by the consciousness of biological sex as a source of life.'* (S. 75).

Wann kann man von sexueller Arbeit sprechen? Nach Meinung der Autorin ist dies erst dann möglich, wenn Sexualität nicht mehr in Verwandtschafts- und Familienbeziehungen eingebettet wird. Diese 'Ausbettung' ist unter kapitalistischen Bedingungen verschärft. Nach einer historischen Analyse der veränderten Besitzverhältnisse im Kapitalismus in Europa, die zu einer Kommoditisierung der weiblichen Sexualität führten, zieht sie Parallelen zu gegenwärtigen Prozessen in den Entwicklungsländern. Dort führen ebenfalls die Dislokation der Arbeit und demographische Veränderungen zu einer besitzlosen, städtischen Arbeiterklasse. Außerhalb der Ehe wird die männliche Arbeitskraft durch Prostitution erneuert und erhalten. Auf diese Weise wird Reproduktion ein Bestandteil der Produktion. Beispiele für die Reproduktion in nicht-urbanen Arbeitsverhältnissen finden sich in der sexuellen Arbeit, die Frauen für Plantagenarbeiter leisten, für Männer, die im Bergbau arbeiten und für Militärpersonal. Dennoch folgen Frauen nicht passiv den Veränderungen der sexuellen Norm unter kapitalistischen Bedingungen, die einerseits die Kleinfamilie propagieren und andererseits Sexualität kommerzialisieren; Truong führt historische Zeugnisse an, z.B. wo Frauen aus ländlichen Gebieten in urbanen, homosexuellen Netzwerken lebten und arbeiteten, wie die 'same sex unions' von Arbeiterinnen in der Seidenindustrie in Shanghai zu Beginn dieses Jahrhunderts.

Das Hauptargument Trongs ist, daß die Biologie eine soziale Dimension hat und ein ideologisches Konstrukt ist. Machtbeziehungen über den menschlichen Körper äußern sich in der Verquickung von Ökonomie und Sexualität, von Produktion und Reproduktion. Indem Truong Reproduktion aus der Familie und aus dem Haushalt als ihrem Lokus herausnimmt, trägt sie zu einer neuen Begriffsbestimmung in der feministischen Debatte um die Reproduktion bei.

Im empirischen Teil ihrer Arbeit untersucht die Autorin die Beziehungen zwischen internationalem Tourismus und Prostitution in Südostasien, wobei sie zuerst die politische Ökonomie des internationalen Tourismus und dann die Mechanismen der Sexindustrie in Thailand analysiert.

Freizeit (*leisure*) ist während der letzten drei Jahrzehnte sehr kommodifiziert worden. Vier Niveaus können unterschieden werden: Freizeit als persönliche Aktivität mit existentieller Bedeutung, Freizeit als soziale Zeit außerhalb der institutionalisierten Arbeit, Freizeitdienstleistungen und Freizeitmaßnahmen zum Wohlergehen aber auch zur Arbeitskontrolle. Indem diese Maßnahmen mit der Freizeitindustrie verbunden wurden, wurden sozialer Raum und soziale Zeit politisch akzentuiert (S. 97/98). In den westlichen Industrieländern konzentrieren sich die Freizeitmärkte auf Sport, Tourismus und die Unterhaltungsindustrie als Zeichen sozialen Fortschritts und höherer Einkommen breiter Bevölkerungsschichten. In den Entwicklungsländern werden Freizeitmaßnahmen generell als Entwicklungsstrategie verstanden, doch kommt diese Strategie nicht aus den Entwicklungsländern selbst, sondern wurzelt in einer Strategie des internationalen Kapitals im Flugtransport, in der Hotelakkommodation und in den Reisebüros/Touropérateurs. Den Entwicklungsländern wurde Touris-

mus als Devisenbringer, Arbeitsstellenbeschaffer, Erhöher des nationalen Einkommens, kurz als wichtiges ökonomisches Werkzeug angeboten.

Der Massentransport mit Flugzeugen nach Südostasien wurde möglich durch einen Boom in der US-Flugzeugindustrie, die von Deregulationsmaßnahmen und Fortschritten in der Flugzeugkonstruktion (mehr Sitzkapazitäten und kürzere Flugdauer) profitierte, sowie von der Computertechnologie, die Reservationen für Flüge koordiniert, ein Fortschritt, der auch den Touroperatoren zugute kam. Viele Fluglinien investierten in Hotelketten und Touroperationen, sodaß die Kapitalverflechtung zwischen Transport, Akkomodation und Dienstleistungen in der Tourismusbranche möglich wurde.

In Südostasien machten ursprünglich vor allem amerikanischen, Militärs, Techniker auf den Ölbohrtürmen und Männer, die ermüdende Arbeit im Mittleren Osten verrichten und zweimonatlich nach Thailand geflogen werden, neben den mobilen Geschäftsleuten aus Japan und den NIC's der Region Gebrauch von den Tourismusangeboten. Später wurde der Markt auf Westeuropa und Australien ausgedehnt, um Hotels möglichst effizient zu füllen. Doch Touristen wollen nicht nur transportiert werden, sondern wollen verschiedene Dienstleistungen, die einerseits mit der ‚Ware Erlebnis‘ (S. 124) assoziiert werden, wobei Natur und Kultur dem Touristen als Konsumware angeboten werden, andererseits auch Dienstleistungen, die ursprünglich zum Haushalt gehören wie Gastlichkeit, Wohnlichkeit, Essen, Ruhe, persönliche und psychologische Erfüllung. Deshalb wurden in mehreren Ländern Hospitalitätskampagnen organisiert, die der lokalen Bevölkerung das Lächeln beibringen sollten, wenn sie Touristen trafen. Mehr noch, vor allem im südostasiatischen Raum, wurde Gastfreundlichkeit mit fraulichen Eigenschaften der Unterwürfigkeit, Fürsorge und sexueller Anziehungskraft propagandiert, sodaß das Reiseerlebnis von ‚sand, sun, sea‘ mit ‚sex‘ und ‚servility‘ (S. 125) vervollständigt werden konnte. In diesem komplexen Angebot bekommen Frauen formelle Arbeit als Hostess, Kellnerin, Barfrau, Masseurin, Gogo-Tänzerin oder als Prostituierte. In den ‚sex package tours‘ sind Fluglinien, Hotels und Vergnügungstätten koordiniert, während Einzelreisende in Hotels Informationen angeboten bekommen, wo sie sexuelle Dienste erlangen können, entweder im selben Hotel, oder in außerhalb gelegenen Etablissements. Truong kritisiert die Werbung für Fernostreisen nicht nur als sexistisch, sondern auch als rassistisch, da sie ein bestimmtes Bild von Frauen entwirft, das mit ihren Körpern assoziiert wird, eben die Unterwürfigkeit und Dienstbarkeit der ostasiatischen Frau. Zusammenfassend sind inegalitäre Beziehungen — zwischen Nord und Süd, Kapital und Arbeit, Mann und Frau, Produktion und Reproduktion — im Tourismus der sexbezogenen Vergnügungsindustrie artikuliert (S. 129).

Wie wurde dieser Tourismus in Thailand ermöglicht? Hier müssen eine Reihe von Faktoren genannt werden, die im Bereich der buddhistischen Religion, der Geschlechterideologie, und den Gesetzen des feudalen und demokratischen Thailands angesiedelt werden. Der Buddhismus kennt nicht die Idee von Sexualität als Sünde, sondern als Quelle der Bindung an die Welt. Frauen seien es, die den Sexualtrieb aktivieren und deshalb von jedem höheren Bereich der Existenz ausgeschlossen werden. Frauen seien unrein, fleischlich und korrumpieren Männer. Der Glaube an das Karma sagt, daß die Geburt als Mädchen Zeichen eines unvollständigen Karmas sei (S. 135). Prostituierte seien unrein wegen ihres Karmas, nicht wegen ihrer

Sexualität. Sie können ihr Karma verbessern, ein Glaube, der erklärt, warum viele Prostituierte an Tempel spenden. Ehemänner brauchen sich nicht an die Familie gebunden zu fühlen, da das Leben in einem Haushalt den Aufstieg zu Perfektion und Reinheit verhindere, eine Ansicht, die Polygamie und Prostitution ideologisch rechtfertigt.

Im Laufe der Geschichte hat sich die Position der Frauen in Thailand verändert. Im feudalen Thailand (14.-18. Jhdt.) spiegelten sich buddhistische Ideen über Frauen in ihrer schwachen legalen Position wider. Zwar hatten Ehefrauen des ersten Ranges Besitzrechte und das Erziehungsrecht über ihre Kinder, nicht so aber die anderen Ehefrauen in polygamen Haushalten. Frauen konnten als Sklavinnen gehandelt oder verschenkt werden, was besonders Aristokraten und Heeresoffiziere taten. Prostitution war im 17. Jahrhundert ein einträgliches Geschäft für den König, da Bordelle Steuern bezahlen mußten. Im 19. Jahrhundert kam Thailand unter den westlichen Einfluß von Missionaren und Händlern, die Polygamie und Sklaverei als hinderlich für eine moderne Entwicklung kritisierten. Doch verteidigte der damalige König Prostitution und Polygamie mit buddhistischen Argumenten, gab aber insofern nach, indem er seinen Palastfrauen erlaubte, auf ihren Wunsch aus seinen Diensten zu treten und eine Familie zu gründen. Frauen aus dem gewöhnlichen Volk war es wie eh und je zugestanden, sich scheiden zu lassen, Ehebruch wurde nur mit einer Geldstrafe belegt; dem Adel jedoch war dies untersagt. Auch wurde der Verkauf von Ehefrauen durch ihre Gatten und von Kindern durch ihre Eltern verboten, allerdings galt dies nicht für Sklavenfrauen und nicht für Kinder unter 15 Jahren. Zu Beginn dieses Jahrhunderts wurden Sklaverei, Polygamie und Prostitution legal abgeschafft, doch führte die Abschaffung der Sklaverei zu einer Vermehrung der Anzahl Prostituierten, weil die ehemaligen Sklavinnen wegen ihrer Armut ihre Subsistenz nicht decken konnten. Da zu gleicher Zeit viele chinesische Migranten nach Thailand kamen, um in den Minen und Häfen zu arbeiten, war viel Nachfrage nach sexuellen Diensten. Statt der Abhängigkeit von Sklavenbesitzern, wurden diese Frauen nun abhängig von Zuhältern und Bordellinhabern. Da der Staat nach wie vor sowohl von den Prostituierten als auch von den Bordelleigentümern Steuern verlangte, blieb Prostitution eine lukrative Einkommensquelle des Staates. Bezüglich des Verkaufs von Kindern, die ja nach den Gesetzen des vorigen Jahrhunderts nicht gegen ihren Willen verkauft werden konnten, blieb damit eine Barriere zur Prostitution bestehen. Thailänderinnen haben also im Laufe der Jahrhunderte mehr Rechte erhalten, doch waren diese abhängig von ihrer sozialen Position in der jeweiligen Klasse und im Haushalt.

Durch Druck von außen mußte die Thailänderregierung Prostitution als eine Form der Promiskuität formalisieren: dieser Druck waren internationale Gesetze zur Unterdrückung des Sklavenhandels (1904), des Handels in Frauen und Kindern (1922) und des Handels von Personen und zur Ausbeutung der Prostitution dritter (1950). Diese Gesetze machen alle an der Prostitution Beteiligten, mit Ausnahme des Kunden, strafbar, jedoch wurde 1966 ein Gesetz über die Unterhaltungsindustrie eingeführt, in dem 'spezielle Dienste' von Strafe ausgenommen wurden. Auf diese Weise wurden Zuhälterei und der Wachstum der Unterhaltungsindustrie ermöglicht. Zusammenfassend sieht man, daß durch die Verflechtung von historischen und ideologischen Gegebenheiten materielle Gewinne aus der Prostitution von Frauen und Kindern eine Kontinuität in die Gegenwart ermöglichten.

Als die US-Regierung *Rest & Recreation*-Dienste für ihre Vietnamsoldaten für nötig erachtete, wurde unter Mitarbeit des Thaimilitärs eine Tourismuspolitik formuliert, die die Grundlage für den heutigen Sextourismus darstellte. Investitionen in Hotels und Massage Parlours (mit bis zu 700 *special service girls*) boomten, sodaß die Tourismusindustrie zumindest ab 1984, wie die offiziellen Statistiken belegen, zur größten Devisenquelle wurde, und die Einnahmen aus dem Export von Reis, Tapioka, Textilien, Kautschuk und Zinn übertraf und nach wie vor übertrifft. Da aber die Touristensaison zeitlich begrenzt ist und leerstehende Hotelzimmer strukturell sind, wurde die Strategie des Sextourismus für Gruppenreisen entworfen, wobei verbilligte Pauschalabkommen mit Touroperatoren in Europa und Japan getroffen wurden, die das Hotelgeschäft rentabel machen sollten. In diese Strategie sind nicht nur kleine und mittlere Hotels involviert, sondern auch Hotels der ersten Klasse. Eine andere Strategie der Hotelbesitzer ist, Zimmer stundenweise zu vermieten. Die Autorin dokumentiert diese Entwicklung des Thaitourismus mit offiziellen Statistiken und Beispielen aus Anzeigen der Touroperatoren, sodaß die gigantische Größe dieses internationalen Geschäftes mit der Prostitution deutlich wird. Um nur eine Zahl zu nennen: nach Schätzungen sind mindestens 2,3 bis 3,2 % der weiblichen Bevölkerung Thailands in der Prostitution tätig, rechnet man diese Zahl auf die Altersstufe der Prostituierten zwischen 15 und 34 Jahren um, ergibt sich ein Prozentsatz von 6,2 resp. 8,7 %, also ca. jede sechzehnte bis elfte Frau diesen Alters. Der Trend geht in die Richtung, daß immer jüngere Frauen als Prostituierte arbeiten, dies aus zwei Gründen: einerseits sind junge Mädchen leichter einzuschüchtern und zu disziplinieren, anderseits wegen der althergebrachten Vorstellung, daß die Defloration die Virilität und Lebenserwartung des Mannes erhöhe. Ein weiterer Trend ist der Handel in Thailand nach Westeuropa, in den Mittleren Osten und nach Japan, wo sie in Vergnügungsetablissemments meistens als Prostituierte arbeiten; ein weiterer der wachsende Handel in *'mail-order brides'*, von Frauen, die aus dem Katalog bestellt werden.

Welche Machtverhältnisse finden sich in der Prostitution? Um diese Frage beantworten zu können, benützt Truong den Ansatz von Jeff Harrod in seinem Buch *'Power, Production and the unprotected Worker'*.¹ In den verschiedenen Arbeitsformen in der Sexindustrie erscheinen unterschiedliche soziale Produktionsbeziehungen (*'social relations of production'*). Truong unterscheidet in der Prostitution erstens soziale Beziehungen der Gefangenschaft, von denen vor allem Kinder und Teenager betroffen sind, zweitens Unternehmensbeziehungen, in denen die *'special service girls'* Lohnarbeiterinnen sind, drittens selbständige Arbeitsbeziehungen der Escort- und Callgirls, die einen Agenten zur Informationsbeschaffung nötig haben, und schließlich Beziehungen des primitiven Arbeitsmarktes der Straßenprostituierten. Wegen der so unterschiedlichen Arbeitsverhältnisse ist eine solidäre Aktion aller Beschäftigten in der Sexindustrie nahezu ausgeschlossen, da sie auch ein sehr unterschiedliches Bewußtsein haben. Truong schreibt, daß hinter der Fassade der sexuellen Attraktion und Verführung eine Welt von Ausbeutung, Gewalt und Grausamkeit verborgen ist, die durch die Ideologie des imperfekten Karmas verschleiert wird und Prostituierte zu Kriminellen erklärt, wenn die Polizei wieder einmal eine Razzia hält. Daß aber Polizei und Militär selbst an der Prostitution verdienen, steht nicht in den Zeitungen, man erfährt es nur aus geheimen Berichten der Betroffenen.

Zum Ende ihrer Ausführungen wirft Truong die Frage der Ethik auf. Prostitution darf nicht als Laster oder als Promiskuität verstanden werden, sondern muß zwischen Produktion und Reproduktion angesiedelt werden. Da viele an der Prostitution verdienen und sich darin die aktuellen Machtverhältnisse des nationalen und internationalen Kapitals und des Staates widerspiegeln, darf die Frage der Ethik nicht an die Prostituierten gestellt werden, sondern an die Profiteure, nicht zuletzt an die Kunden.

Meiner Einschätzung nach hat Thanh-dam Truong ein wichtiges Buch geschrieben. Wichtig nicht nur für die feministische Theoriebildung zur Sexualität und sexuellen Arbeit und zu einem politökonomischen Verständnis der Reproduktion, sondern auch zur konzeptuellen Trennung zwischen Prostitution als soziale Institution und dem Leben der Prostituierten, die ein Bewußtsein entwickeln, das denen der Feministinnen von der Befreiung der Frauen oft entgegengestellt ist.

Entgegen der Ankündigung im Titel, daß das Buch Prostitution und Tourismus in Südostasien behandle, konzentriert es sich auf Thailand. Hinweise auf die Philippinen, Malaysia oder Indonesien kommen zwar vor, doch sind diese auf einige historische Ereignisse beschränkt. Die Komplexität des Themas wird zwar am Fall Thailand sehr deutlich, doch könnte eine weitere Analyse der Beziehungen zwischen Prostitution und Tourismus in der ganzen südostasiatischen Region eine andere Dynamik zu Tage bringen. So wird die Rolle des Staates und der Kapitaleigner wie auch die der Religion (Katholizismus, Islam) von Land zu Land variieren. Thailand scheint ein ziemlich widerspruchloses Beispiel der engen Verflechtung verschiedenster Interessen zu sein, eine Verflechtung, die in anderen Ländern der Region lockerer oder widersprüchlicher sein mag.

Die Autorin hat es verhindert, mögliche Sensationslust unter den Lesern über das oft schreckliche Schicksal von Prostituierten zu befriedigen, indem sie weder konkrete, detaillierte Beschreibungen der sexuellen Arbeit/en machte, noch in einen Ton von ‚ist es nicht schrecklich‘ verfiel. Die Stimmen der Prostituierten und der anderen Parteien der an der Prostitution Beteiligten läßt die Autorin nicht hören, auch nicht eine Stimme des Widerstandes, sodaß ihre Analyse theoretisch bleibt. Das Fehlen von persönlichen Illustrationen, auch zur Identität der Prostituierten, macht das Buch etwas schwer leserlich, scheint aber eine bewußte methodische Wahl der Autorin zu sein, um eine weitere Entfremdung der Prostituierten, diesmal durch Wissenschaftler, zu verhindern. Gedichte zu Anfang jedes Kapitels kompensieren etwas diesen Mangel an subjektiver Darstellung. Dennoch überkommt die LeserIn eine Wut über das Ausmaß der Verflechtung von politischen und kommerziellen Interessen. Die Frage der Ethik über ‚sex sans frontieres‘ muß zuletzt auch den Kunden gestellt werden, die zustimmen, daß sie ihre sexuellen Bedürfnisse in diesem Interessengeflecht befriedigen.

ANMERKUNG

¹ Harrod, J., *Power, Production and the unprotected Worker*, New York, Columbia University Press, 1987.

Journal für Entwicklungspolitik VIII/2, 1992, S. 200 — 202

Stokke, Olav (ed.) (1991). Sustainable Development. Papers from the 6th EADI General Conference, Oslo, 27 — 30 June 1990, London: Frank Cass and Company Ltd. (132 p.)

Die zweite Weltkonferenz der Vereinten Nationen über Umwelt und Entwicklung im Juni 1992 in Rio de Janeiro markiert — ungeachtet ihres möglicherweise nur bescheidenen praktischen Outputs — den bisherigen Karrierhöhepunkt einer interdependenten Betrachtung umwelt- und entwicklungspolitischer Fragestellungen im globalen Kontext in der internationalen politischen Diskussion. Deren Anfänge gehen im wesentlichen auf die 70er Jahre (1. Welt-Umweltkonferenz in Stockholm 1972, Start des United Nations Environment Programme im selben Jahr) zurück. In den 80er Jahren hat v.a. die erste Weltkonferenz für Umwelt und Entwicklung (WCED) unter Vorsitz der nunmehrigen norwegischen Ministerpräsidentin Brundtland mit ihrem Bericht „Our Common Future“ verstärkt Sensibilität für die Zusammenhänge von Umweltzerstörung und (Unter-)Entwicklung in der Dritten Welt geschaffen. Umweltkatastrophen (u.a. Bhopal), fehlgeleitete „grüne Revolutionen“ und exportorientierte Entwicklungsstrategien haben die „Grenzen des Wachstums“ im Weltmaßstab aufgezeigt und in der wissenschaftlichen wie politischen Verarbeitung dieser Probleme einem neuen entwicklungspolitischen Paradigma, dem „sustainable development“, den Weg bereitet.

Mit Bedingungen, Chancen und Grenzen von „sustainable development“ — der Versuch einer deutschen Übersetzung mit „nachhaltiger Entwicklung“ scheint mir unbefriedigend, da er mehr noch als der englischsprachige Ausdruck unmittelbar auf Erklärungen drängt — hat sich u.a. auch die 6. Generalversammlung der „European Association of Development Research and Training Institutes“ (EADI) im Juni 1990 beschäftigt. Von den zahlreichen Arbeitspapieren dieses zweiten der beiden Themenschwerpunkte hat Olav Stokke, Mitarbeiter des Norwegischen Instituts für Internationale Beziehungen und einer der Koordinatoren der Konferenz, sechs Beiträge in Form dieses Sammelbandes zusammengefaßt (eigentlich handelt es sich um einen Reprint einer Sonderausgabe des European Journal of Development Research 1991/1 im gleichen Verlag).

Die Auswahlkriterien — und nach solchen mußte ja vorgegangen worden sein — sind dabei leider nicht deutlich gemacht worden, somit können sich die LeserInnen auch nur schwer ein Gesamtbild vom Themenspektrum und den referierten Positionen machen.

Nach einem einleitenden knappen Vorwort, in dem die einzelnen Aufsätze vorgestellt werden, folgen zunächst vier Artikel, in denen in relativ allgemeiner Form versucht wird, das Konzept von „sustainable development“ inhaltlich näher zu definieren, dessen Herausforderungen und Umsetzungschancen für Wissenschaft und praktische Politik herauszuarbeiten. Reizvoll ist dabei das Zusammentreffen unterschiedlicher Zugänge und Perspektiven der AutorInnen: Zwei eher analytische wissenschaftliche Beiträge von Verfassern aus dem OECD-Raum (Olav Stokke:

„Sustainable Development: A Multi-Faceted Challenge“, S. 7 — 31 bzw.: Harold Brookfield: „Environmental Sustainability with Development: What Proposals for a Research Agenda“, S. 42 — 66), weiters die Eröffnungsansprache von Gro Harlem Brundtland als WCED-„Chairman“ („Sustainable Development: The Challenge Ahead“, S. 32 — 41), die eher appellativ einen politischen Forderungs- und Aktionskatalog formuliert sowie schließlich die Ausführungen des indischen Entwicklungsökonom Sukhratay Chakravarty, der sich mit dem zentralen, widersprüchlichen Problem von „sustainable development“, der Vereinbarkeit von Wachstumszielen und Marktsteuerung mit umwelt- und sozialverträglichem Umgang mit Ressourcen beschäftigt („Sustainable Growth“, S. 67 — 77).

Aus den wissenschaftlichen Beiträgen wird ersichtlich, wie komplex der Themenbereich „sustainable development“ ist und wie schwer es fällt, zu einer brauchbaren und politik-strategisch umsetzbaren Definition zu gelangen, die über eine Minimalformel wie: „We can agree that sustainable development, or growth, involves maximizing and optimally distributing the net benefits of human development“ (Brookfield, S. 52) hinausgeht. Wenngleich die Ausgestaltung des von den drei Autoren prinzipiell favorisierten wirtschaftspolitischen Policy-Mix zwischen „freiem“ Markt und umfassender staatlicher Intervention im Konkreten unklar bleibt und auch ein solcher Königsweg erst längerfristig Erfolge versprechen kann (Chakravarty, S. 73/74), wird doch als Sukkus der jeweiligen Argumentationen deutlich, daß „sustainable development“ reduziert auf ökonomische Wachstums- wie ökologische Erhaltungsperspektiven allein nicht hergestellt werden.

Mit Recht hebt Stokke hervor, daß die Existenz bzw. Schaffung einer „concerned active civil society“ (S. 27), eine aktive Einbeziehung der betroffenen Bevölkerung, der Öffentlichkeit in eine „sustainable-development“-Strategie eine wesentliche Voraussetzung, wenn nicht gar *conditio sine qua non*, für den Erfolg eines umwelt- und sozialverträglichen Entwicklungskonzepts darstellt. Zu ähnlichen Schlußfolgerungen hinsichtlich der Notwendigkeit, eine aktive, informierte Öffentlichkeit zu schaffen bzw. „institutional changes“ vorzunehmen, gelangen auch Brookfield (S. 61 — 62) und Chakravarty (S. 75 — 76). So beeindruckend vielfach der breite Horizont ist, vor dem die Autoren Problemstellungen und die Entwicklung der wissenschaftlichen Diskussion untersuchen (besonders im gut strukturierten, materialreichen Beitrag des Australiers Brookfield), so deutlich tritt auch — liegt es primär am Diskussionsstand? — die große Schwäche der Aufsätze zutage: Die Analyse der nationalen und internationalen Rahmenbedingungen und Durchsetzungschancen umfassender Demokratisierung als Voraussetzung für die propagierte breite Partizipation in Dritte-Welt-Gesellschaften und die Formulierung von Fragestellungen betreffend politische Entscheidungsprozesse.

Auf konkrete Facetten und Dimensionen von „sustainable development“ bezogen sind die beiden Artikel des Niederländers Henrik Kox über die Internalisierung von Umweltschutzaufgaben in Weltmarktpreisen für Exportgüter der Dritten Welt („The ‚Non-Polluter Gets Paid‘ Principle for Third World Development Exports“, S. 78 — 107) sowie von van Ettinger/Jansen/Jepma — ebenfalls Niederlande — über Zusammenhänge von „Climate, Environment and Development“ (S. 108 — 137), in dem verschiedene Policy-Optionen zur Vermeidung (etwa emissionsbedingter) Umwelt- und Klimaschäden präsentiert und bewertet werden: Auch bei diesen Arbeiten hat

der Rezensent den Eindruck, daß die politische Umsetzungsperspektive stärker angebracht gewesen wäre.

Fazit: Ein inhaltlich wertvoller Sammelband, der einen guten Problemaufriß und Analyseansätze für Konzepte und Strategien von „sustainable development“ liefert, dem aber eine Erweiterung (in Form einer Neuauflage oder eines Fortsetzungsbandes) zu wünschen wäre, in dem dann stärker auch demokratiepolitische Umsetzungsprobleme abgehandelt werden könnten. Ein formales Post-Skriptum: Die Seitenzählung im Inhaltsverzeichnis ist nicht korrekt, auch wäre eine Seite mit näheren Angaben zu den AutorInnen eine wertvolle Serviceleistung gewesen!

Christian Schaller

Journal für Entwicklungspolitik VIII/2, 1992, S. 203 — 204

AUTORENNOTIZ

Evamaria BERG,

born in 1961 in Germany; studies in Political Science, History, Philosophy and Sociology at the Universities of Mainz, Dijon (France), Delaware (USA) and Bonn; M.A. in Political Science, Bonn University 1989; from 1989 to 1992 research fellow at the University of Mainz in a comparative research project on regional cooperation and integration in Southeast Asia and Latin America; extensive field studies in Southeast Asia (1990) and South America (Chile and Argentina in 1991); publications: „Entwicklung und Stabilität. 'National' und 'Regional Resilience' als Entwicklungsformel im Südostasien der ASEAN-Staaten.“ in: Manfred Mols, Peter Birle (Hg.): Entwicklungsdiskussion und Entwicklungspraxis in Lateinamerika, Südostasien und Indien. Münster 1991, S.177-208; „ASEAN y el desarrollo del Sudeste Asiático.“ in: Cono Sur (FLACSO-Chile) 5, 1991, S.8-13.

David R. DAVILA-VILLERS,

born in the state of Chiapas, Mexico, David R Davila-Villers holds a Doctorate in Social History by the University of Paris, has worked for several Mexican universities and public ministries, and is currently completing a PhD in Government at the University of Essex, where he teaches „Introduction to Latin American Politics.“ This article is part of his PhD research on „Co-operation in Latin America and the Caribbean.“

Hartmut ELSENHANS,

geb. 1941, Professor für internationale Beziehungen an der Universität Konstanz, lehrte in Berlin, Frankfurt, Marburg, Salzburg, Montreal, Dakar und New Delhi. Publikationen zu Frankreichs Algerienkrieg, dem algerischen Entwicklungsweg, Rohstoffproblemen, Staat in der Dritten Welt, Agrarreformen, Klein- und Mittelindustrien. Bereitet größere Publikationen über Geschichte und Ökonomie der europäischen Welteroberung vor.

Dirk MESSNER,

wissenschaftlicher Mitarbeiter in der Lateinamerikaabteilung des DIE, Arbeitsschwerpunkte: Industrialisierungsstrategien in Lateinamerika; Regionale Kooperationen. Einige Veröffentlichungen:

D. Messner, Von der Importsubstitution zur weltmarktorientierten Spezialisierung — Optionen für den Industriesektor Uruguays, DIE, Berlin 1990; D. Messner et al., Weltmarktorientierung und Aufbau von Wettbewerbsfähigkeit in Chile — Das Beispiel der Holzwirtschaft, DIE, Berlin 1991; D. Messner/L. Mármora, Zur Kritik eindimen-

sionaler Entwicklungskonzepte — Die Entwicklungsländer im Spannungsverhältnis zwischen aktiver Weltmarktintegration und globaler Umweltkrise; in: PROKLA, Nr. 82, Berlin 1991.

Stefan K. THELEN,

Mag. Dr.phil., Politikwissenschaftler. Beschäftigt sich mit sozio-kulturellen und entwicklungspolitischen Fragestellungen, besonders Lateinamerika betreffend. Umfangreiche Studien- und Arbeitsaufenthalte in Mexiko und Peru, Forschungen und Publikationen zum mesoamerikanischen Kulturraum.

sionaler Entwicklungskonzepte — Die Entwicklungsländer im Spannungsverhältnis zwischen aktiver Weltmarktintegration und globaler Umweltkrise; in: PROKLA, Nr. 82, Berlin 1991.

Stefan K. THELEN,

Mag. Dr.phil., Politikwissenschaftler. Beschäftigt sich mit sozio-kulturellen und entwicklungspolitischen Fragestellungen, besonders Lateinamerika betreffend. Umfangreiche Studien- und Arbeitsaufenthalte in Mexiko und Peru, Forschungen und Publikationen zum mesoamerikanischen Kulturraum.

INFORMATIONEN FÜR AUTOREN

1. Manuskripte sind zu senden an: Journal für Entwicklungspolitik, Weyrgasse 5, A-1030 Wien.
2. Senden Sie zwei Kopien. Diese werden zwei externen Begutachtern zur Stellungnahme vorgelegt.
3. Der Beitrag darf den Umfang von 30 Seiten (2zeilig) nicht überschreiten. Darin eingeschlossen sind die Titelseite mit Zusammenfassung, Text, Literaturhinweise, Anmerkungen, Tabellen und Schaubilder.
4. Legen Sie eine kurze Zusammenfassung (ca. 100 Worte) und eine Kurzcharakteristik ihrer wissenschaftlichen Tätigkeit bei.
5. Auf dem Manuskript sollte Ihr Name nicht angegeben sein.
6. Zitierweise: Generell sollte ein Verzeichnis aller ver- und bearbeiteten Literatur am Ende des Beitrages stehen. Im Text selbst geben Sie bitte den Namen, das Jahr und bei wörtlichen Zitaten die jeweilige Seite an.
7. Wenn möglich, schicken Sie Ihren Beitrag zusätzlich auf Diskette, wobei das Manuskript mit Microsoft Word V 5.0 oder einem anderen MS-DOS-compatiblen Programm erfaßt sein sollte.

INFORMATIONS FOR CONTRIBUTORS

1. Submit manuscripts to: Austrian Journal of Development Studies, Weyrgasse 5, A-1030 Vienna, Austria.
2. Submit two copies and retain the original for your files. All papers deemed appropriate for the AJDS are sent out anonymously to readers.
3. A full-length article is seldom longer than 30 manuscript pages, including title page, abstract, text, references, footnotes, tables, and figures. Manuscripts must be typed double-spaced.
4. Include a brief abstract (fewer than 100 words) and a short curriculum vitae (not more than 40 words).
5. Delete all identifying references from your manuscript.
6. Reference Format: In the appendix: List all items alphabetically and, within author, by year of publication. In the text: All source references are to be identified at the appropriate point in the text by the last name of the author, year of publication, and pagination where needed.
7. Manuscripts on diskette will reduce the processing time. Compose with a word processor on a PC/MS-DOS computer using, e.g. Microsoft Word 5.0.

Satz: Ch. Weismayer, A-1080 Wien

Druck: HTU-Wirtschaftsbetriebe Ges.m.b.H., A-1040 Wien